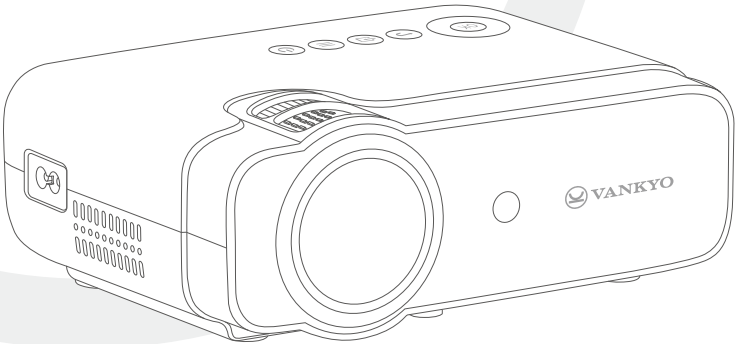
VANKYO



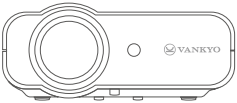
LEISURE 430W

MANUALDELUSUARIO

Por favor, lea este manual detenidamente antes de usarlo y guárdelo para futuras referencias.

V1.01

CONTENIDO DEL PAQUETE

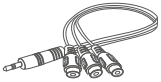


Leisure 430W

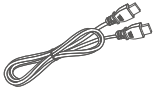
Mando a Distancia
(No incluido la batería)

Bolsa de Transporte

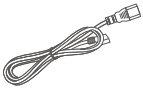
Manual del Usuario



Cable AV



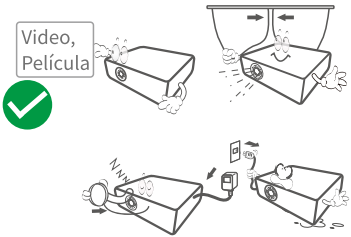
Cable HD



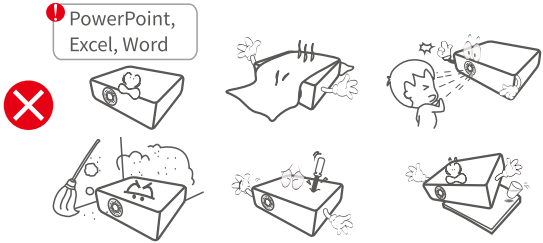
Cable de Corriente

ATENCIÓN

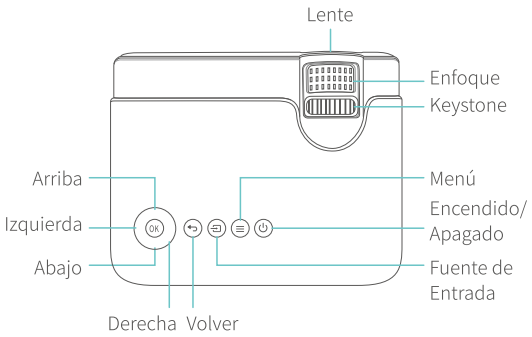
Recomendado

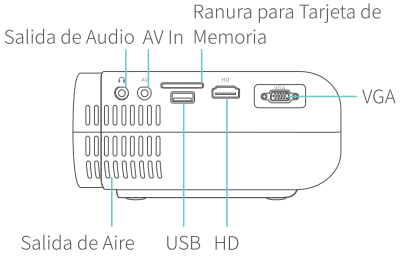


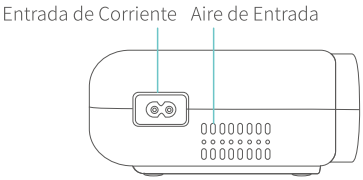
NO Recomendado

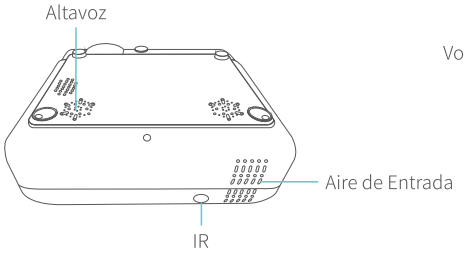


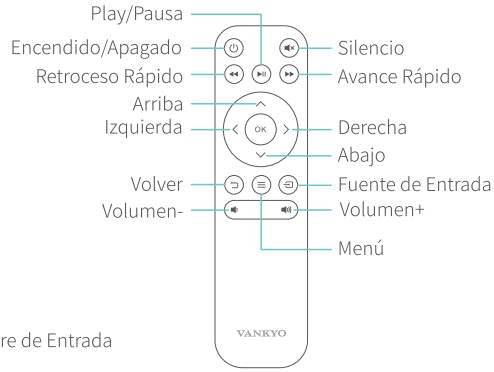
DESCRIPCIÓN DE LA FUNCIÓN



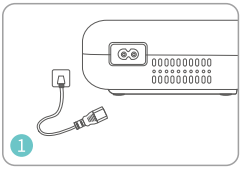




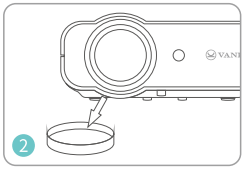




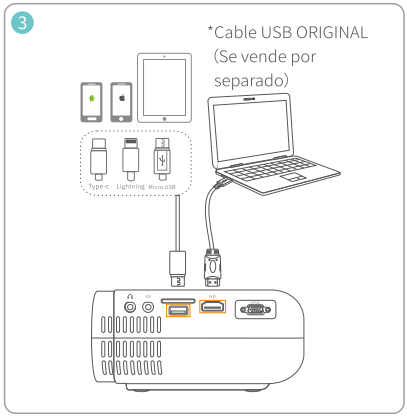
INICIO RÁPIDO



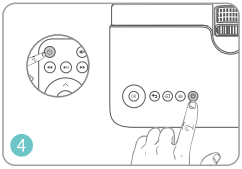
Enchufe el cable de alimentación a la salida.



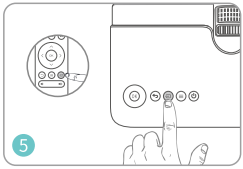
Quite la tapa de la lente.



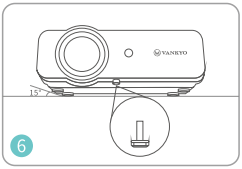
Conecte su dispositivo al proyector correctamente.



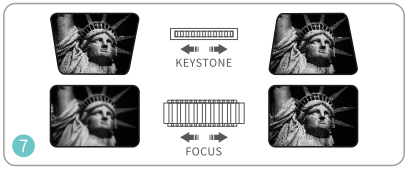
Presione el **Botón de Encendido** para encender el proyector.



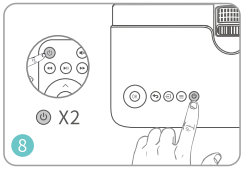
Seleccione la fuente de entrada correcta para proyectar la pantalla de su dispositivo.



Ajuste la kickstand de acuerdo con esto.



Ajuste la keystone y el anillo de enfoque para obtener la mejor imagen.

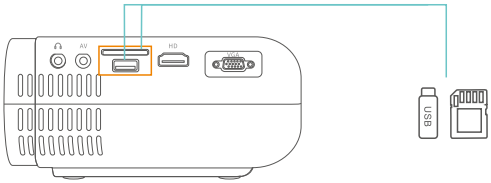


Presione el **Botón de Encendido** dos veces para apagar el proyector.

FUENTE DE ENTRADA

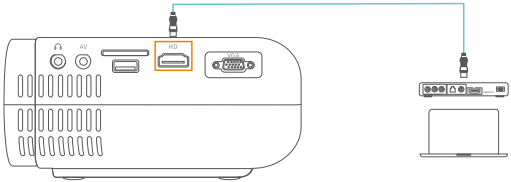
Toque el botón en el proyector o el control remoto para ingresar a la interfaz de FUENTE DE SENAL.

A.Conexión Multimedia



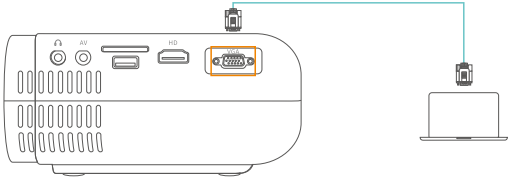
FUENTE DE SENAL
VGA
HD
Screen Mirroring
AV
USB
SD

B.Conexión HD



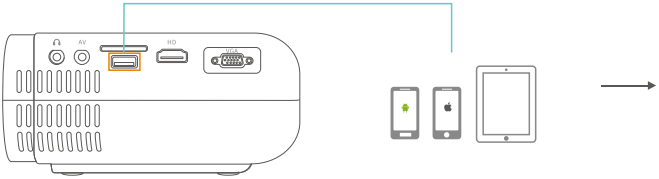
FUENTE DE SENAL
VGA
HD
Screen Mirroring
AV
USB
SD

C.Conexión VGA



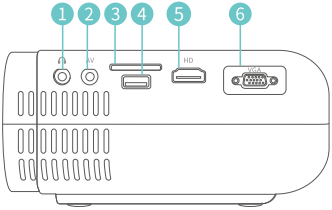
FUENTE DE SENAL
VGA
HD
Screen Mirroring
AV
USB
SD

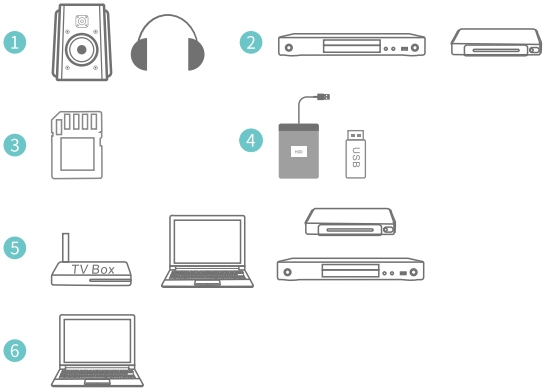
D.Screen Mirroring



FUENTE DE SENAL
VGA
HD
Screen Mirroring
AV
USB
SD

CONEXIÓN DEL PROYECTOR





DUPLICADO DE PANTALLA

Importante:

Antes de duplicar la pantalla, pulse el botón del proyector/remoto para entrar en la interfaz de la FUENTE DE SENAL y seleccione Screen Mirroring.

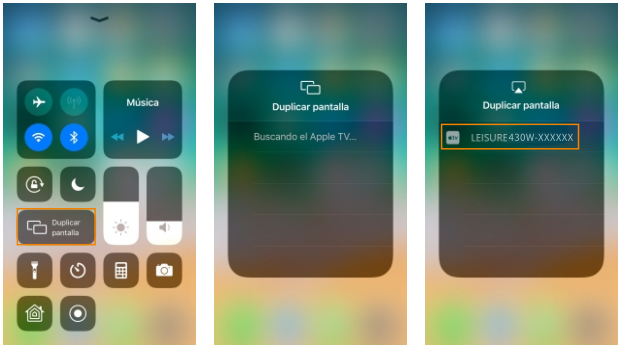
Duplicado de Pantalla a través de Conexión Inalámbrica

Para el sistema iOS

* Transmisión de datos usando datos del móvil

1. Encienda el proyector y seleccione **Screen Mirroring** como fuente de entrada para acceder a la interfaz de Screen Mirroring for iOS System.

2. Vaya a la configuración de su dispositivo móvil iOS y conéctelo a la WiFi de **LEISURE430W-XXXXXX** (contraseña: **12345678**). Por favor, ignore el signo de exclamación que hay delante.
3. Deslice hacia arriba la pantalla de su dispositivo móvil iOS y, a continuación, pulse **Duplicar pantalla** y busque el proyector.



4 Selezionare LEISURE430W-XXXXXXX dai risultati della ricerca da collegare.

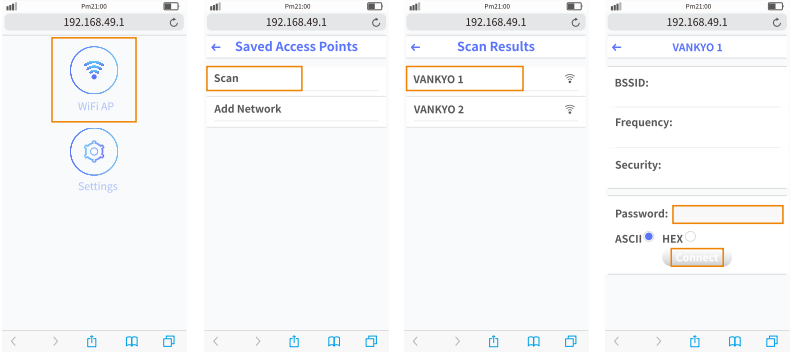
5 Lo schermo del vostro dispositivo mobile iOS sarà proiettato sulla parete/schermo dopo una connessione riuscita.

* Streaming con la conexión WiFi de tu router

1 Encienda el proyector y seleccione Screen Mirroring como fuente de entrada para acceder a la interfaz de Screen Mirroring for iOS System.

2 Vaya a la configuración de su móvil iOS y conéctelo a la WiFi de **LEISURE430W-XXXXXX**(contraseña: **12345678**).

3 Visite **http://192.168.49.1** desde el navegador de su dispositivo móvil, pulse **WiFi AP** > **Scan**, seleccione la WiFi de su router e introduzca la contraseña correcta, luego pulse **Connect** para continuar.



4 El WiFi de su router se mostrará en la interfaz de **Screen Mirroring for iOS System** después de una conexión correcta.

5 Vuelve a la configuración de WiFi de tu dispositivo móvil iOS, a continuación, conéctalo al wifi del mismo enrutador.

6 Deslice hacia arriba la pantalla de su dispositivo móvil iOS y pulse **Duplicar pantalla** para buscar el proyector, luego seleccione
LEISURE430W-XXXXXX en los resultados de la búsqueda para conectarse.

7 El contenido streaming en directo desde tu dispositivo móvil iOS se proyectará a la pared/pantalla a través de una conexión WiFi.

Consejo:

Si quieres conectarte a la WiFi de otro router, repite los procedimientos mencionados en la sección de **Streaming con la conexión WiFi de tu router**.

Para el sistema Android

Para activar esta función, su dispositivo android debe ser compatible con la visualización **Multipantalla**. Los nombres pueden diferir entre los distintos dispositivos.

1 Encienda el proyector, seleccione **Screen Mirroring** como fuente de entrada y, a continuación, pulse el botón **OK** del proyector/control remoto para cambiar a la interfaz de **Screen Mirroring for Android System**.

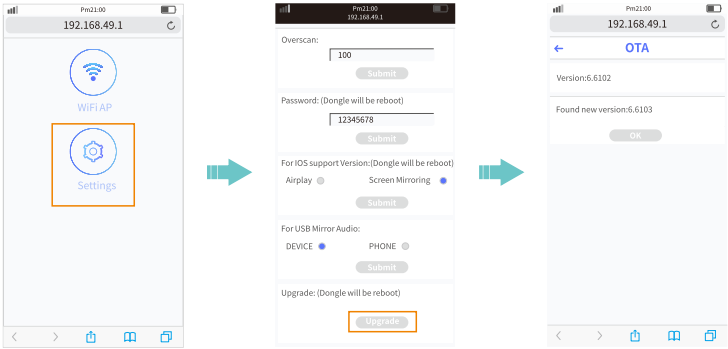
2. **Encienda** la conexión WiFi de su dispositivo Android. La conexión con éxito de WiFi en un dispositivo Android no es imprescindible a menos que se necesite el contenido de streaming en directo.
3. Active la función **Multipantalla** en su dispositivo Android y busque el proyector.
4. Seleccione **LEISURE430W-XXXXXX** de los resultados de la búsqueda para conectarse.
5. La pantalla de su dispositivo Android se proyectará a la pared/pantalla después de una conexión correcta.

⚠

1. La fluidez del screen mirroring con conexión inalámbrica se verá afectada por el entorno de red. Se recomienda un ancho de banda de 100Mb o más cuando se utiliza screen mirroring.
2. Asegúrese de que su dispositivo móvil esté cerca del proyector cuando utilice la conexión inalámbrica. Se recomienda una distancia de 1 metro.
3. Es posible que algunos dispositivos móviles no sean compatibles con la duplicación de pantalla debido a la compatibilidad.

* Actualización de la versión del firmware del Sistema de Espejo con Pantalla (Screen Mirroring)

1. Encienda el proyector, seleccione **Screen Mirroring** como señal de entrada para entrar en la interfaz de **Screen Miorring for iOS System.**
2. Vaya a la configuración de su dispositivo móvil iOS y conéctelo al WiFi de **LEISURE430W-XXXXXX (pwd:12345678).**
3. Visite **http://192.168.49.1** desde un navegador de su dispositivo móvil, pulse **WIFI AP > Scan,** seleccione el WiFi de su router e introduzca la contraseña correcta, después pulse **Connect** para continuar.
4. Pulse **Settings** en la interfaz, deslíce hacia abajo hasta la parte inferior de la página y luego pulse **Upgrade.**
5. Pulse **OK** para empezar a actualizar la versión del firmware del módulo de espejo con pantalla, si está disponible.



1. Asegúrese de que el proyector esté conectado a WiFi y **NO** lo apague durante la actualización.
2. La actualización tarda alrededor de 6-8 minutos, por favor espere pacientemente.
3. El proyector se reiniciará automáticamente una vez que se complete la actualización.

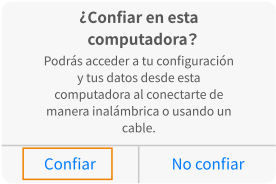
Consejo:

Después de entrar en la interfaz de **Screen Miorring for iOS System,** puede mantener pulsado el botón **OK** para resetear la versión del firmware del mismo.

Screen Mirroring con el cable USB Original

Para el sistema iOS

1. Encienda el proyector y seleccione **Screen Mirroring** como fuente de entrada para acceder a la interfaz de **Screen Mirroring for iOS System**.
2. Conecte su dispositivo móvil iOS al **puerto USB** del proyector con el cable **ORIGINAL** de Lightning.
3. Seleccione **Confiar** en la ventana emergente **¿Confiar en esta computadora?**.



4. La pantalla de su dispositivo móvil iOS se proyectará a la pared/pantalla un momento después.

Para el sistema Android

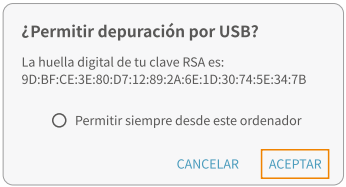
1. Encienda el proyector, seleccione **Screen Mirroring** como fuente de entrada y, a continuación, pulse el botón **OK** del proyector/control remoto para cambiar a la interfaz de **Screen Mirroring for Android System**.
2. Vaya a la configuración de su dispositivo móvil, encuentre las **Opciones de desarrollador** y active la **Depuración USB**.

Consejo:

Los pasos para activar las **Opciones de desarrollador** varían de un modelo a otro de Android. Puede consultarlo en Internet o ponerse en contacto con nosotros para conocer los pasos a seguir. Tomamos como ejemplo el **Samsung Galaxy S8+**.

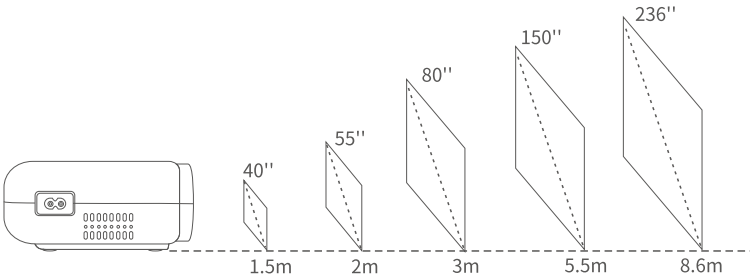
* Vaya a la configuración de su dispositivo Android, luego pulse **Acerca del Teléfono** > **Información de software** > **Número de compilación**.
* Pulse continuamente sobre el **Número de compilación** varias veces hasta que se muestre que **Se ha activado el mode desarrollador**.
* Vuelva a la configuración de su dispositivo móvil, le mostrará las **Opciones de desarrollador**.

3. Conecte su dispositivo Android al **puerto USB** del proyector con el cable USB **ORIGINAL**.
4. Pulse **OK** cuando su dispositivo Android aparezca en las ventanas de **¿Permitir depuración USB?** , a continuación el dispositivo Android se proyectará en la pared o en la pantalla.



1. El cable USB **DEBE** ser el cable **ORIGINAL** o un cable que puede transferir los datos, de lo contrario puede fallar la duplicación de la pantalla. Puede conectar el cable a su ordenador portátil para comprobar la disponibilidad de la transferencia de datos.
2. Es posible que algunos dispositivos móviles no soporten la duplicación de pantalla debido a la compatibilidad.
3. Algunos dispositivos móviles Android solo pueden transferir la pantalla sin audio debido a las restricciones del protocolo.

DISTANCIA Y TAMAÑO DE PROYECCIÓN



La pantalla de proyección recomendada es de alrededor de 80 pulgadas con una distancia de proyección de alrededor de 3 metros. La oscuridad ambiental mejorará la claridad de las imágenes proyectadas.

ESPECIFICACIONES

Tecnología del Display	LCD	Fuente de luz	LED
Resolución	Nativa 1280 x 720	Señal de entrada	576i、576P、720i、720P、1080i、1080P
Tipo de instalación	Delante/Detrás/ Techo	Ratios de aspecto	4:3/16:9/auto
Enfoque	Manual	Keystone	±15°
Altavoz	3W/4ohm	Fuente de alimentación	AC 100V-240V, 50/60Hz
Dimensión de la unidad	220 x 170 x 90mm	Peso neto de la unidad	1.22kg
Soporte de Photo File	BMP/JPG/PNG/GIF/JPEG	Soporte de audio File	ACC/MP2/MP3/PCM/FLAC/WMA
Soporte de Video File	AVI/MP4/MKV/FLV/ MOV/RMVB/3GP/ MPEG1/MPEG2/ H.264/XVID	Puertos	HD In x 1/USB2.0 x 1/ VGA Puerto x 1/AV In x 1/ Salida de Audio x 1/ Ranura para Tarjeta de Memoria x 1
Tornillos de montaje	1/4''	Número de tornillo	No incluido

GUÍA PARA RESOLVER PROBLEMAS

1. La Imagen es borrosa
   * Ajuste el anillo de enfoque/angular.
   * El proyector y la pantalla y/o pared están dentro de una distancia válida.
2. El Control Remoto no respnde
   * Asegúrese de que el control remoto unta diectamente al receptor IR directamente.
   * No cubra el receptor IR.
   * Pruebe un nuevo par de pilas AAA.
3. Conexión móvil
   * iOS: cable con conector Lightning a un cable HDMI.
   * Android: adaptador micro USB a HDMI/cable tipo C a HDMI.
4. Imágenes dadas la vuelta
   * Ingrese "Menú" en el control remoto para voltear la imagen de proyección.

PRECAUCIÓN

~ El símbolo indica voltaje AC

COLECCIÓN DIFERENCIADA

Este producto lleva el símbolo de selección selectiva para residuos de equipos eléctricos y electrónicos (WEEE). Esto significa que este producto debe ser manejado de acuerdo con la directiva europea 2012/19/EU para ser reciclado o desmantelado para minimizar su impacto en el medio ambiente.

Este producto se puede usar en todos los estados miembros de la UE.

ATENCIóN AL CLIENTE

España support.es@ivankyo.com

www.ivankyo.com

@VankyoOfficial

VANKYO